

# Kit de reparación ProXChange™



### INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Para obtener información detallada sobre el pulverizador y las advertencias de seguridad, consulte el manual de Propietario incluido con su pulverizador.

## Procedimiento de alivio de presión

### ⚠️ ADVERTENCIA

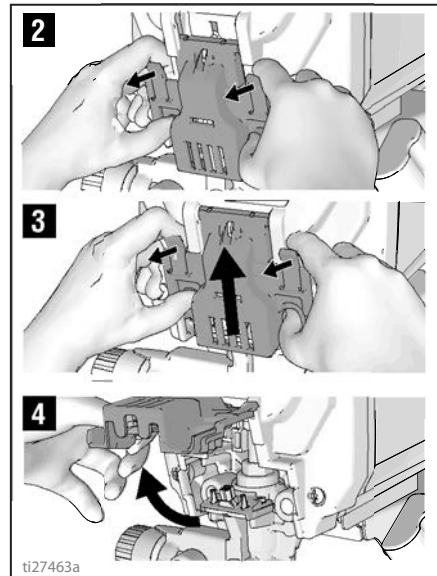
**PELIGRO DE INYECCIÓN A TRAVÉS DE LA PIEL:** Este equipo seguirá presurizado hasta que se libere manualmente la presión. Para evitar lesiones graves por fluido presurizado, como la inyección en la piel, salpicaduras de fluido y las ocasionadas por piezas en movimiento, siga el **Procedimiento de descompresión** cuando deje de pulverizar y antes de limpiar, revisar o realizar el mantenimiento del equipo.

1. Coloque el interruptor de encendido/apagado en la posición **OFF** (apagado).
2. Desenchufe el pulverizador.
3. Coloque el seguro del gatillo. Enganche siempre el seguro del gatillo cuando detiene el pulverizador para evitar que la pistola se dispare accidentalmente.
4. Gire el mando de control de la presión hasta el ajuste más bajo.
5. Coloque el tubo de drenaje en el cubo de desecho. Gire la perilla de cebado/pulverización hacia abajo o voltee la palanca de cebado/pulverización lejos del pulverizador en la posición **PRIME** (CEBADO) para aliviar la presión.
6. Sostenga la pistola firmemente contra un cubo. Apunte la pistola dentro del cubo. Desenganche el seguro del gatillo y dispare la pistola para liberar la presión.
7. Enganche el seguro del gatillo.

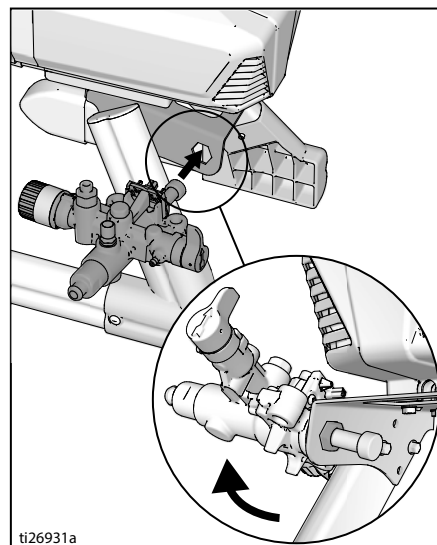
## Desmontaje

Efectúe siempre el **Procedimiento de descompresión** antes de comenzar cualquier reparación en la bomba.

1. En pulverizadores con una tolva, la tolva debe extraerse antes de poder remover la bomba. Retire la manguera sin aire, si es necesario quite el tubo de aspiración.
2. Tire de las pestañas en los lados de la puerta de acceso fácil hacia usted.
3. Deslice la puerta fuera del extremo de entrada de la bomba.
4. Ahora levante la puerta de fácil acceso para girarla hacia afuera.



5. Inserte el extremo hexagonal de la bomba en la herramienta hexagonal en el bastidor del pulverizador y gire hacia la izquierda para aflojar el montaje. La ubicación del extremo hexagonal varía en función del pulverizador.



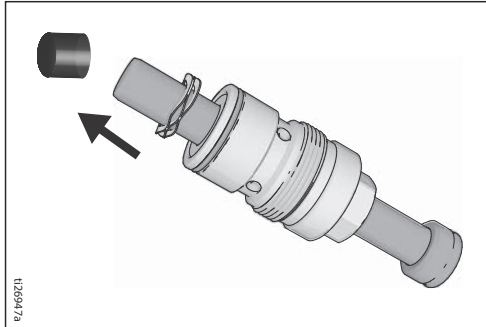
6. Deslice el conjunto de la bomba fuera de las clavijas de montaje.
7. Retire el conjunto entero de empaquetadura de la carcasa de la bomba incluido el resorte de la empaquetadura.

# Armado

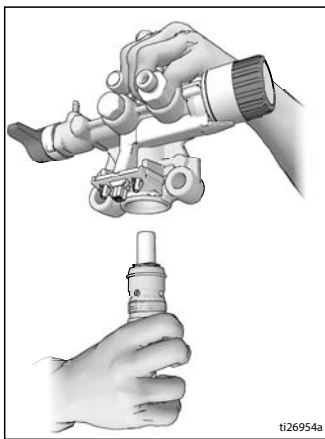
1. En la nueva bomba retire la tapa protectora del extremo del vástago del pistón.

## AVISO

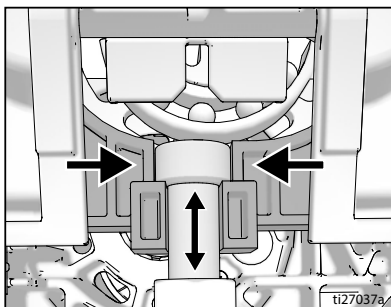
Tenga cuidado de no perder el resorte de la empaquetadura que se instala en la varilla de la bomba. El funcionamiento sin el resorte de la empaquetadura causará una falla de la bomba antes de tiempo.



2. Mientras sostiene el cuerpo de la bomba al revés comience a enroscar el nuevo conjunto de la empaquetadura a mano.

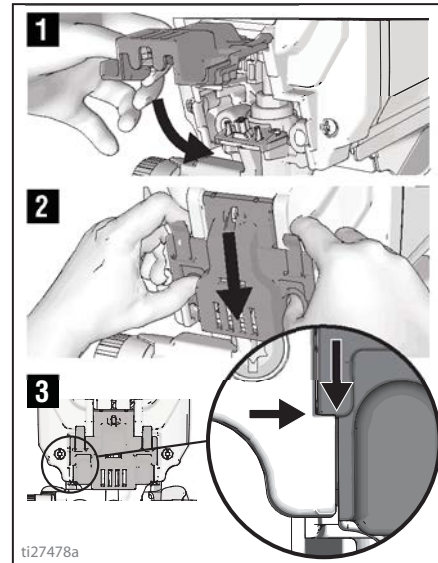


3. Inserte el extremo hexagonal de la bomba en la herramienta hexagonal en el bastidor del pulverizador y apriete. Par de apriete recomendado es de (35 N•m (300 pulg./lb)).
4. Deslice el conjunto de la bomba en las clavijas de montaje.
  - a. Mueva la varilla de la bomba hacia arriba o abajo hasta que la tapa esté nivelada con la abertura en la horquilla.



- b. Empuje la varilla de la bomba para deslizar el conjunto de la bomba de nuevo en los pasadores de montaje.

5. Cierre la puerta de fácil acceso de la bomba mientras presiona toda la puerta hacia el extremo de entrada de la bomba.



6. Instale la tolva si se retiró y todas las mangueras removidas antes.
7. Conecte el pulverizador en la fuente de alimentación.

**NOTA:** La puerta debe cerrarse y bloquearse totalmente antes de accionar el pulverizador.

Cuando empaquetaduras de la bomba se desgastan, la pintura comenzará a gotear hacia abajo fuera de la bomba. Cada vez que el equipo de la bomba se sustituye, verificar entrada de la bomba y válvulas de salida en busca de desgaste o daño. Reemplace si están gastados o dañados. Siempre reemplace entrada y salida de las válvulas de cada segunda vez que el equipo de la bomba se sustituye.

Simple repair doubles the pump life. See instructions inside.

For use with Magnum® Pro Sprayers (except 261815, 261820, 24N906, 24N808) and Graco GX™ Sprayers.

Reparación simple duplica la vida de la bomba. Vea las instrucciones en el interior.

Para el uso con Magnum® Pro Pulverizadores (excepto 261815, 261820, 24N906, 24N808) y Graco GX™ pulverizadores.

La información escrita y visual contenida en este documento refleja la última información del producto disponible al momento de la publicación.

Graco se reserva el derecho de realizar cambios en cualquier momento sin previo aviso.

Para información sobre patentes, consulte [www.graco.com/patents](http://www.graco.com/patents).

Traducción de las instrucciones originales. This manual contains Spanish. MM 3A3172

**Oficinas Centrales de Graco:**  
Minneapolis Oficinas internacionales: Bélgica, China, Japón, Corea

**GRACO INC. Y SUS FILIALES • P.O. BOX 1441 • MINNEAPOLIS MN 55440-1441 • EE. UU.**

Copyright 2015, Graco Inc. Todas las instalaciones de fabricación de Graco están registradas conforme a la norma ISO 9001.

[www.graco.com](http://www.graco.com)

Revisión B - febrero 2016



[graco.com/proxchange](http://graco.com/proxchange)

Place  
UPC Code  
Here

Blue is a trademark of Graco Inc. for Contractor Equipment Sprayers. Blue es una marca comercial de Graco Inc. para los Pulverizadores Contractor.